# **Guide to the Burmese Archive collection**

MS 113



July 2008

Yale University Library P.O. Box 208240 New Haven, CT 06520-8240 (203) 432-1735 (203) 432-7441 beinecke.library@yale.edu http://www.library.yale.edu/mssa/

Last exported at 2:06 a.m. on Tuesday, March 18th, 2025

# **Table of Contents**

Collection Overview	3
Requesting Instructions	. 3
Administrative Information	4
Immediate Source of Acquisition	4
Conditions Governing Access	
Conditions Governing Use	
Preferred Citation	
Scope and Contents	4
Collection Contents	. 5
Original accession	. 5
Selected Search Terms	

### **Collection Overview**

REPOSITORY:	Manuscripts and Archives Yale University Library P.O. Box 208240 New Haven, CT 06520-8240
	(203) 432-1735 (203) 432-7441 beinecke.library@yale.edu
	http://www.library.yale.edu/mssa/

CALL NUMBER: MS 113

**CREATOR:** Bha Mo<sup>4</sup>, 1893-1977

TITLE: Burmese Archive collection

DATES: 1943-1945

**PHYSICAL DESCRIPTION:** 0.25 linear feet (1 box)

LANGUAGE: English

**SUMMARY:** A collection of photocopies of approximately forty items dealing with Independent Burma, 1943-1945. The documents record the establishment of Independent Burma in August 1943 and continue with letters, memoranda and other papers dealing with the problems of continued Japanese occupation. The major figure is Dr. Ba Maw who was head of state in the Burmese government.

**ONLINE FINDING AID:** To cite or bookmark this finding aid, please use the following link: <u>https://</u><u>hdl.handle.net/10079/fa/mssa.ms.0113</u>

#### **Requesting Instructions**

To request items from this collection for use in the Manuscripts and Archives reading room, please use the request links in the HTML version of this finding aid, available at <a href="https://hdl.handle.net/10079/fa/mssa.ms.0113">https://hdl.handle.net/10079/fa/mssa.ms.0113</a>.

To order reproductions from this collection, please go to <u>http://www.library.yale.edu/mssa/</u> <u>ifr\_copy\_order.html</u>. The information you will need to submit an order includes: the collection call number, collection title, series or accession number, box number, and folder number or name.

Key to the container abbreviations used in the PDF finding aid:

- b. box
- f. folder

## Administrative Information

## Immediate Source of Acquisition

In 1959 Dr. Ba Maw donated these papers to Yale University. In December 1965 he transferred them to the Burmese government; the collection now in Manuscripts and Archives is made up entirely of photostatic copies of the originals.

## **Conditions Governing Access**

The materials are open for research.

# **Conditions Governing Use**

Copyright status for collection materials is unknown. Transmission or reproduction of materials protected by U.S. Copyright Law (Title 17, U.S.C.) beyond that allowed by fair use requires the written permission of the copyright owners. Works not in the public domain cannot be commercially exploited without permission of the copyright owners. Responsibility for any use rests exclusively with the user.

# **Preferred Citation**

Burmese Archive Collection (MS 113). Manuscripts and Archives, Yale University Library.

## **Scope and Contents**

A collection of photocopies of approximately forty items dealing with Independent Burma, 1943-1945. The documents record the establishment of Independent Burma in August 1943 and continue with letters, memoranda and other papers dealing with the problems of continued Japanese occupation. The major figure is Dr. Ba Maw who was head of state in the Burmese government.

The papers are arranged in chronological order. Items in both Japanese and Burmese are included, most of which are accompanied by English translations.

# Collection Contents Original accession

b. 1, f. 1	Tojo, Hideki: TLS to Ba Maw giving instructions for setting up the Burma Independence Preparatory Commission (Japanese and English versions)	1943 March 22
b. 1, f. 1	Kawabe, Masakazu: - TLS to Burma Independence Preparatory Commission instructing that Independence be granted on August 1, 1943 (Japanese and English versions)	1943 July 1
b. 1, f. 2	Treaty of alliance between Japan and Burma (Japanese and English versions)	1943 August 1
b. 1, f. 2	Proclamation issued by the commander-in-chief of the Japanese army in Burma, terminating the administration of the Burmese government appointed by the Nippon Military Administration (Burmese and Japanese versions)	1943 August 1
b. 1, f. 2	Proclamation issued by the commander-in-chief of the Japanese army in Burma, terminating the Nippon Military Administration (Burmese and Japanese)	1943 August 1
b. 1, f. 3	Declaration of Independence (Burmese and English versions)	1943 August 1
b. 1, f. 4	Constitution for Government of-Burma (Burmese and English versions)	1943 August 1
b. 1, f. 5	Declaration of war against Britain and the United States (Burmese and English versions)	1943 August 1
b. 1, f. 5	Memorandum of agreement regarding Shan-Karenni States (Burmese and Japanese versions)	1943 August 1
b. 1, f. 6	Hirohito, emperor of Japan: telegram and TLS to Ba Maw appointing Henze Sawada as ambassador to Burma (Japanese and English versions)	1943 August 4
b. 1, f. 6	Memorandum of understandings in regard to the administration of the frontier region occupied by Japanese forces in Burma with map showing regions to be administered by the Japanese army (Burmese and Japanese versions)	1943 August 27
b. 1, f. 7	Memorandum regarding Japanese military counselors in Burma (Burmese and Japanese versions)	1943 September 2
b. 1, f. 7	Paing, U: TL to district military commanders ordering cooperation with Japanese forces (Burmese version)	1943 September 3
b. 1, f. 7	Treaty concerning Shan-Karenni-Wa States (Japanese, French and English versions)	1943 September 25
b. 1, f. 7	Memorandum of the secret understanding in regard to administration of the frontier region occupied by Japanese forces upon the annexation of the Shan- Karenni-Wa States by Burma, with map showing the frontier region under Nippon Military Adminstration (Burmese, Japanese, and-English versions)	1943 December 14
b. 1, f. 8	Agreement between the Minister for Cooperation, Labor, and General Affairs and Major-General Takeaki Isomura on executing the transfer of the enemy properties (English version)	1944 March 23
b. 1, f. 8	Hirohito, emperor of Japan: TLS to Ba Maw recalling Renzo Sawada as Ambassador to Burma (Japanese and English versions)	1944 September 19

b. 1, f. 8	Hirohito, emperor of Japan: TLS to Ba Maw appointing Itaro Ishii as Ambassador	1944 September
	to Burma (Japanese and English versions)	19

## Selected Search Terms

The following terms have been used to index the description of this collection in the Library's online catalog. They are grouped by name of person or organization, by subject or location, and by occupation and listed alphabetically therein.

#### Subjects

World War, 1939-1945 -- Burma

#### **Geographic Names**

Asia Burma -- History -- Japanese occupation, 1942-1945 Japan -- History -- 1926-1945

#### Names

Bha Moʻ, 1893-1977 Hirohito, Emperor of Japan, 1901-1989 Htun, Aung U, 1893-Ishii, Itarō, 1887-1954 Isomura, Takeaki Kawabe, Masakazu, 1886-1965 Ōkōchi, Denshichi Paing, U, 1907-Sawada, Renzö, 1888-Shigemitsu, Mamoru, 1887-1957 Tōjō, Hideki, 1884-1948